

## ДЖЕФФ РОДКИ

Почитать описание, рецензии и купить на сайте МИФа

ми∞



## СЛУХИ О ГРОМАДНЫХ НАСЕКОМЫХ

Мы провели на Марсе уже почти год, когда я впервые услышал о планете Чум. Мы с Найей и Дженсом сидели в развлекательном центре, отдыхали после съёмок видео. Кажется, это было «Как стать своим собственным питомцем» или «Лучшие десять туалетов на марсианской станции», точно не помню.

Найя подалась вперёд и жарко прошептала:

- Папа говорит, нашли планету, на которой можно поселиться. Там нормальный воздух и всё такое, но... Она огляделась (вдруг кто-то подслушивает) и продолжила: ...на ней уже есть жизнь. Громадные насекомые!
  - Какие? спросил Дженс.

Найя пожала плечами.

— Точно не знаю. Типа комаров.

— И что, они опасные? А хоботки у них есть?

Планета, населённая гигантскими комарами, — звучит жутковато.

- Они просто выглядят как насекомые, но ведут себя совсем по-другому, объяснила Найя. И ещё они очень умные!
  - Как люди?
  - Ага. А может, и умнее.
  - Они мирные?
- Кажется, да. Ну как мирные про нас знают, кровь пить пока не пытались.
- Лучше бы полетели на Ново, сказал я. Пару месяцев назад управляющий совет объявил, что в ближайшей Солнечной системе обнаружили неплохую планету. Почти идеальную для людей. И вроде бы несложно её «терраформировать», то есть подстроить под нас, чтобы мы и правда могли там жить. Пока её только исследовали проверяли, возможно ли это в принципе.

Найя хмыкнула и покачала головой.

- Да с Ново наверняка облом. Иначе мы все давно были бы там.
- Не обязательно, возразил я. Лететь до неё прилично, так что они хотят во всём убедиться как следует. А отсюда её

не изучишь. И потом, надо подготовить биокапсулы.

Путешествие в соседнюю Солнечную систему заняло бы пятнадцать земных лет. Поэтому нас всех посадили бы в особые капсулы биоподдержки, чтобы мы не погибли без еды и воды. Ты как бы погрузишься в очень долгий сон, а потом тебя вывернет наизнанку.

- Это ты от мамы узнал?
- Нет! В еженедельных объявлениях услышал. Мама ничего мне не рассказывает.

Управляющий совет собрали, как только на Марс прибыли первые корабли с беженцами. Маму сразу туда избрали, поэтому она считалась вроде как важной шишкой. Но никто не относился к моей семье поособенному, и мне не удавалось выведать ничего сверхсекретного. И маму я видел очень редко, потому что она всё время работала.

— A я вернусь на Землю, — объявил Дженс.

Я закатил глаза, а Найя вздохнула.

- Это невозможно! повторила она, наверное, раз в сороковой.
  - Почему?
  - Там все умерли!
  - И?

- На Земле не выжить!
- Неправда! Дженс не сдавался. Может, надо просто немного подождать.
  - Ага, лет так тысячу!
- He-a! Год-другой и всё! Мне папа сказал!
  - Он ошибается.
  - Ничего подобного!

Думаю, они бы спорили до тех пор, пока Дженс не ударился бы в слёзы. Обычно этим всегда заканчивалось, если мы пытались его вразумить. К счастью, тут мимо нас прошёл какой-то старик. Похоже, он прилетел на одном из самых последних кораблей, потому что лицо у него было тёмно-красное от радиоактивного облучения.

Заметив нас, он остановился и спросил:

- Придумываете новое видео, ребятки?
- Да, сэр, с улыбкой ответил я, и старик улыбнулся в ответ. За киновечер в развлекательном центре отвечал один парень. Он всегда показывал наши видео на большом экране перед основным фильмом. Мы сняли уже штук шесть и стали кем-то вроде местных знаменитостей. Ну, среди тех, кто приходил смотреть кино, а таких набиралось человек сто.

- Молодцы, сказал старик, продолжайте в том же духе! Народу нужен юмор. Особенно сейчас.
- Над нашим последним роликом мало кто смеялся, призналась Найя.

Сценарий для комедийного видео «Очумелые образы на осень» написал я сам — после того как вырос из всей одежды с Земли и родители отправили меня в обменный пункт. Мне там подошли только потрёпанные джинсы в странных пятнах и угвазданная футболка с надписью «Всемирный тур Тейлор Свифт 2028». И вот теперь я ходил в этом прикиде, хотя песен Тейлор Свифт никогда не слышал, а от пятен меня воротило.

Поэтому я и задумал пошутить про обменный пункт. Вот только получилось скорее злобно, чем весело. Видео никому не понравилось.

- А, про одежду? Старик поморщился. Да, тут вы дали маху, но не расстраивайтесь! Знаете же, как говорят: «Умереть легко, а насмешить сложно».
- Так говорят? удивился я. Мне это показалось как-то неуместно.
- Говорили. Раньше, когда я в театре работал, ответил старик и усмехнулся. —

Тогда лучше звучало. В общем, вы это дело не бросайте, вот я к чему. Ваши видео всем поднимают настроение, а это сейчас дорогого стоит.

Он положил мне на плечо обожжённую руку и наклонился.

- Кстати, до меня долетел один слух...
- Я уже знал, что он скажет.
- Айла Мифун твоя сестра? Девочка из «Поп-звезды»?
  - Да, сэр.

Айла с шести лет пела и играла на гитаре. К двенадцати уже сочиняла тексты и мелодии. В шестнадцать попала на прослушивание в «Поп-звезду» — а это самое популярное телешоу в стране. Сестра добралась до полуфинала. Исполнила там свою песню «А мне бы жить под небом голубым». Этот эпизод смотрели шестьдесят миллионов человек, и Айла набрала куда больше голосов, чем другие участники.

К сожалению, уже тогда наш мир постепенно разваливался. За два дня до финала всё резко ухудшилось. Вместо того чтобы поехать в аэропорт и болеть за Айлу на шоу, мы вчетвером отправились на космодром и полетели на Марс. Счастье, что урвали места. Не всем так повезло.

Я подтвердил, что Айла — моя сестра, и старик просиял. Все так реагировали. Зато потом неизбежно мрачнели, когда получали ответы на следующие вопросы.

- Думаешь, она ещё порадует нас своим чудесным голосом?
  - Айла больше не поёт, сэр. Извините.
  - Совсем?
  - Совсем. Не хочет выступать без гитары.
  - Наверняка мы найдём хоть одну.
  - Нет, сэр. На Марсе их нет.
  - Но петь она ещё может, верно? Я кивнул.
  - Да, сэр. Просто сейчас ей не до этого.

Если честно, ей теперь всё было безразлично. Она почти не вылезала из постели. Только и делала, что валялась на своей койке, смотрела старые эпизоды «Птах» и «Эда и Фреда». Оттого что моя сестра торчала там двадцать четыре часа в сутки (хотя на Марсе это скорее двадцать пять), наша тесная комнатка казалась ещё более душной и крошечной. Причём вела себя Айла отвратительно. На меня почти не смотрела и только огрызалась, если я просил её надеть наушники или подвинуться, потому что её ноги загораживали комод.

Мне уже надоела её вечная хандра, но родители убеждали, что надо проявить сочувствие. Однажды, когда мы с мамой остались наедине, что бывало довольно редко, она сказала:

— Все по-разному переживают горе. Ты легко перенёс весь этот ужас, а вот ей пока не удалось оправиться. Твоей сестре нужно время.

По-моему, за год вполне можно «оправиться» (хотя по марсианским меркам прошло всего полгода), но Айла как будто и не пыталась. Иногда зайдёшь в комнату — а там играет какая-нибудь её песня. В такие моменты сестра сразу выключала планшет, но, похоже, без меня постоянно пересматривала свои выступления.

Если честно, мне это казалось не особо хорошим знаком, но, когда меня спрашивали про Айлу, я всегда улыбался и врал что-нибудь безобидное.

- Думаю, скоро она снова запоёт. Ей просто нужно время.
- Что ж, передай сестре, на станции у неё есть фанаты, сказал старик и по-дружески стиснул моё плечо.
  - Да, сэр. Спасибо.

— И тебе спасибо. Хорошего дня, ребятишки. Вы молодцы!

С этими словами он похромал к библиотеке, и Найя повернулась ко мне.

- Как твоя сестра?
- Сердится на папу он теперь заставляет её каждое утро ходить в спортзал.
- Наверное, пусть лучше сердится, чем лежит в депрессии? вставил Дженс.
- Даже не знаю. В депрессии она была повежливее.
- Наверное, завидует, что теперь ты главная звезда в семье, попыталась пошутить Найя.
- Ерунда, она всё равно известнее меня, отмахнулся я.

Найя включила планшет и принялась считать на калькуляторе.

— Не совсем. Взгляни на это с другой стороны. Шоу, в котором она выступала, смотрели шестьдесят миллионов человек, но всего на Земле их было девять миллиардов. Наши видео смотрят сто человек из двух тысяч четырёхсот. Если высчитать процент и сравнить... — Тут она оторвалась от планшета и расплылась в улыбке. — На Марсе ты в шесть целых двадцать пять

сотых раза популярнее, чем твоя сестра была на Земле!

- Это не смешно, а грустно, сказал я, а Дженс сгорбился и пробормотал:
  - Ненавижу математику.

Я перегнулся через стол и хлопнул Найю по руке.

- Расскажи лучше про этих огромных человекожуков!
- Я больше ничего не знаю, ответила она. Кроме того, что мы попросились жить к ним на планету.
- Да ладно! воскликнул Дженс. Ни за что такого не будет. Вы вообще как себе это представляете жить на планете громадных насекомых?

Я попытался, но не вышло. В самом деле, разве такое возможно?

Как оказалось — вполне.



## Почитать описание, рецензии и купить на сайте

Лучшие цитаты из книг, бесплатные главы и новинки:







**W** Mifbooks

